

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

POLITIKAI, TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

Előfizetési árak:

Egész évre — — — 120 Lei. Negyed évre — — — 30 Lei.
Fél évre — — — 60 „ Egyes szám ára — — — 2'50 „
Nyilttér soronként 10 Lei.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.
Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.
Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendőek. Kéziratok nem adatnak vissza.
Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

Rovás.

Alkohol, tüdővész, vérhaj és a bűnkrónikák.

Elrettentő számokat mutat fel a statisztika az alkoholfogyasztásról. A háboru előtt is szomorú kép tárult elénk e téren, de a háboru utáni állapotok megdöbbentők. Nagy-kiterjedésű vármegyénk az alkohol-fogyasztás terén első helyen áll s különösen e Zsilvölgyében öltött ijesztő mérveket. Petrosényben évenként 4 millió leu értékű szeszes ital fogy el. Mondanunk sem kell, hogy az alkohol káros hatásai itt érezhetők a legjobban. A szeszes italok közül a pálinka az, ami rombol, öl, pusztít. A pálinkaivás vármegyénkben napról-napra terjed, amiben nagy része van azoknak a pálinkás boltoknak, amelyeket oly nagy számban engedélyeztek s amelyek valóságos iskolái a pálinkaivásnak. Jaj annak, aki rabja lesz ennek a tüzes italnak! A pálinka a nyomor, a vérbaj, a tüdővésznek és a bűnöseknek a szülőanyja s az a haszon, amit az állam a pálinkafogyasztás révén bezsebel, igazán elvész, eltörpül azokkal az erkölcsi és anyagi károkkal szemben, amelyek a pálinkaivás elmaradhatatlan következményeként jelentkeznek.

Az alkohol elleni küzdelemből az állam is kiveszi a részét, — sajnos — kevés eredménnyel. Hiszen nézzünk csak szét kis városunkban is s minden száz lépésnyire találunk korlátolt és korlátlan, engedélyezett italmérséket, korcsmákat, amelyekben vígan árusítják a pálinkaféléket. (S hány van olyan is, amelyben engedély nélkül mérlik az isteni nedűt?! A szedőgyerek.)

A szeszes italok élvezete ma már — sajnos — a mindennapi kenyér szükségességével vetekedik. Éppen ezért az alkoholizmus elleni küzdelemnek arra kell irányulni, hogy a pálinkaivás, illetve fogyasztás lehetőségeit csökkentse s az alkohollal élők nagy tömegeit a kevésbé káros bor, sör fogyasztására kényszerítse, szoktassa. Ezt pedig csak úgy lehet elérni, ha a pálinkás butikok számát nagy mértékben apasztják és a pálinkafélék árát illetékekkel, adókkal oly magasra emelik, hogy a nép az olcsóbb borhoz, sörhöz forduljon. Kedvezményeket kell adni a bortermelőknek, sörgyárosoknak s fokozatosan szigorítani kell a pálinkafogyasztás lehetőségeit, apasztani kell a pálinkaivás alkalmait s akkor nemcsak az anyagi romlások, hanem az erkölcsi megtévelyedések, bűnösek is apadni fognak s a tüdőbajok, a vérbetegségek sem fognak úgy grasszálni, mint ma. Az elhalálozási statisztika sem fogja ijesztő adatokkal bizonyítani, hogy a pálinka nemcsak a felnőtteket, hanem közvetve az újszülött csecsemőket is többszörösen megtizedeli.

Az emberölések 70—80 százaléka az alkohol hatása alatt követtetnek el s nincs betegség, anyagi romlás, bűn, ahol alkohol öfensége ne szerepelne.

Az alkohol elleni küzdelmekben mutassa

meg energiáit az uralmon levő liberális párt kormánya, e téren erőszakoskodjék, akarátának tűzön-vizen való keresztülviteléhez szükséges és rendelkezésére álló erőit itt vesse latba, ide küldje hadba azokat a titkos erőket, amelyek a szászvárosi és csiki választásoknál a meglepő eredményeket oly nagy sikerrel produkálták.

Addig pedig, amíg a pálinkaivás és lehetőségei, alkalmi szaporodnak, a fentemlített bajok is csak növekedni fognak, az egész ország jólétének, felvirágzásának kárára.

Ifj. Szántó Károly.

A helybeli ref. Kún-kollegiumban újra megkezdődik a tanítás.

Megirtuk, hogy Bratu közoktatási vezérfelügyelő azért, mert a koll. igazgató bizonyos aktákat, lévén azok Kolozsvárt az iskolai főhatóságnál, nem tudott előadni, önhatalmulag bezáratta a helybeli ref. kollegiumot. Ebben az ügyben dr. Nagy Károly ref. püspök Anghelescu közoktatásügyi miniszterhez fordult orvoslásért, aki — a lapok szerint — rendeletileg úgy intézkedett, hogy a koll.-ban továbbra is folytathatnak az iskolai előadások. A vizsgálatot azonban ettől függetlenül tovább folytatja az iskola igazgatósága ellen. 16—18 nappal nyult meg Bratu vezérfelügyelő iskolabezárásával a Kún-kollegium tanulóifjúságának husvétii vakációjára. A tanítás valószínűleg f. hó 12-ikén fog megkezdődni. Azt, hogy a tanítás menete, a növendékek tudása a majdnem 3 heti időpazarlással mit veszített — a szülők megrémülésétől ne szóljunk — a pedagógusok jól tudják. Nem lehetett volna elkerülni ezt?! El, hiszen Anghelescu miniszter feloldó rendelete is ezt dokumentálja. Szászvárosban az elő nem adott akta, Zilahon a galambok, mert hát így kell ennek lenni...

Színház.

Tibor Dezső, a ref. Kún-kollegium hajdani diákja, 9 éven át volt növendéke jól szervezett szintársulatával f. hó 5-én kezdte meg szászvárosi előadásainak sorozatát.

A megnyitón a közönség szép számban jelent meg a „Centrá” szálloda színházi termében. Előadás előtt Tibor Dezső igazgató előbb románul, majd magyarul mondta el beköszöntőjét, amelynek minden szava mély hatást gyakorolt a közönségre. A kulturákak egymás mellett való megférését, a szeretet, a megértés, a testvériesség áldásos hatásait olyan megkapó színekkel tárta elénk, hogy mindenki meghatva érezte az elhangzott igazságait. Az a szeretet és hála, amely őt 14 év multával „haza” hozta, szívből fakadó melegséggel bugyogott ki minden szavából s a hallgatóság — faji és vallási különbség nélkül — érezte, hogy Tibor igazgató mélyen járó igazságokat mondva, szívvél, lélekkel hivatásának él. Bizalommal és szeretettel köszönté e város lakosságát s kéré, hogy kul-

turmunkájában segítse őt és társulatát. Beszédét viharos taps követte.

Ezután színre került az „Árvácska” c. 3 felv. táncos operett. A címszerepet Lőrinczy Gizi játszotta. Bájos megjelenése, rutinos játéka, kellemes, tisztán csengő hangja egy csapásra meghódította a közönséget, amely zugó tappal adott kifejezést tetszésének. Takács Antal, régi ismerősünk, Nagy Istvánja ez estén is meggyőzte a közönséget arról, hogy értékes tagja a társulatnak. Úgyes játékkal, kellemes, tiszta hangjával méltó partnere volt Lőrinczy Gizinek. A tapsokból neki is bőven kijutott. Vigh Ernő Alajos szerepében előnyösen mutatkozott be közönségünknek. Úgyes tánca, eleven játéka Felhő Ervinre emlékeztette a publikumot. Kinizsi Margit a Mici szerepében nagyon jó volt. Id. Szűcs László a Módos Péter szerepében élethű alakítást végzett s nagy szimpiátáit kelte. Takácsné (özv. Melákné) temperamentumos játékkal jól megneveztette a közönséget. Faludi Béla az ügyvéd szerepében nagy haladásról tett bizonyosságot. Az ifju Tibor Dezsőke a gyermek szerepében nagy otthonosságot tanusított. A többi szereplők is ügyesen oldották meg feladataikat. Az énekszámokhoz Dick Miska karmester precíz zongorajátéka szolgáltatta a kíséretet. Az összjáték, ruházat, fegyelem kifogástalan volt. A közönség meglegedetten tért haza a bemutató előadásról, mert derék színészeink a hozzájuk fűzött reményeknek teljesen megfeleltek. Ha minden este ilyen jó előadásban lesz részünk, ezután sem fog a nézőtér üres lenni.

F. hó 6-án Harmat Imre és Zerkovitz Béla „Hattyulovag” c. 3 felvonásos operettje került színre. A szakadó záporos dacára is szépszámu közönség gyűlt egybe s nézte meg ezt a szenzációs ujdonságot. A darab kitűnően pergett le s a közönség viharos tapsai tanuskodtak arról, hogy derék színészeink ügyesen oldották meg feladataikat. Az operett sikeréből az oroszánrész Lőrinczy Gizit, Takács Antalt, Vigh Ernőt, Szepessy Mancit, Szűcs Lászlót és Vermes Dezsőt illeti, de a többi szereplők is fényesen állták meg helyüket.

7-én dr. Lengyel Menyhért Antónia c. 4 felv. vigjátéka ment. Közönségünk fokozódó érdeklődése jó hatással volt a színészekre, akik ez estén is a vidéki színészek művészi színvonalán jóval felülit produkáltak. A címszerepet Beck Rózsi kreálta. Megnyerő, rutinos játéka sok tapsot aratott. Takács Antal Kovács szerepében élethű alakítást produkált. Szepessy Mancit Pirije bájos és kedves jelenség volt. Lia szerepében Kinizsi Margit nagyon jó alakítást végzett. Vigh Ernő a kapitány, Faludi Béla a Gyuri, Takácsné a Marcsa, Vermes Dezső a férj, Szűcs László a főpincér szerepében tudásának legjavát mutatta be. A művészi színvonalon levő előadás a közönséget állandó derűtségben tartotta. A publikum kellemes benyomásokkal tért haza ez estén is.

Tibor színigazgató urat kérjük, hogy az előadásokat pont fél kilenc órakor kezdje meg, mert az a körülmény, hogy a villany éjfélután kialszik, egy hosszabb lélekzetű darabnál a befejezést lehetetlenné teheti. A közönséget pedig szintén kérjük, hogy pontos megjelenésével járjon hozzá eme veszély elhárításához s ahhoz, hogy a pontosan érkezők ne várakozzanak az előadás megkezdésére.

San-Toy.

NAPI HIREK.

— **Püspökválasztás.** A Pap I. János aradi gör. kel. püspök elhalálozásával megüresült püspöki állásra a Balan metropolita vezetése alatt a napokban megejtett választáson Mayer Andrei nagyváradai teológiai igazgatóval szemben dr. Comsa György kultuszminiszeri vezérigazgató került ki győztesen. A szinódus 60 tagjából 55-ön adtak le szavazatot, melyből dr. Comsa (a nemzeti pártiak jelöltje) 30, Mayer (a liberálisok jelöltje) 25 szavazatot kapott. A választás szentesítése után az új püspököt ünnepélyesen fogják felszentelni illetve beiktatni hivatalába.

— **A dévai ügyvédi kamara f. hó 24-én,** határozatképtelenség esetén f. hó 31-én, d. u. 2 órakor tartja évi rendes közgyűlését a törvényszéknél levő hivatalos helyiségében. Tárgysorozat: A dékán megnyitó beszéde. A f. évi költségvetés megtárgyalása. A tanácsnak 1924. évre vonatkozó jelentése. A kamara múlt évi zárszámadása. A romániai ügyvédek egyesületének átirata az ügyvédeknek nyújtandó kölcsönök ügyében. Esetleges független indítványok, melyek a közgyűlés előtt legalább 8 nappal írásban nyújtandók be. Zárószó.

— **Sikkasztás a dévai postahivatalnál.** A „Hunyadvármegye“ írja: A dévai postahivatalnál nagyobb sikkasztásnak jöttek nyomára. A rendőrség letartóztatta a tetteseket Arnautu Harolamti és és Bengliu Stefan postatisztviselők személyében, akik be is ismerték tettüket. A nyomozás folyik, mert az Amerikából érkezett s oollárokkal terhelt levelek fosztogatásáról is adatok vannak.

— **Egészségügyi statisztika.** Hunyadvármegye egészségügyi hivatalának értesítése szer. nt megyénkben az elmúlt március hónapban a következő fertőző megbetegedések fordultak elő: Skarlát: Lupény 9 eset, Petrozsény 4, Hátszeg 1, Kimpur 7, Tataresd 4, Guradobra 2 eset. Hastífusz: Lupény 1, Vulkán 13, Kristyor 1 eset. Diftéitisz: Lupény 1, Petrozsény 1 eset. Szamárhurut: Vulkán 19, Szocset 11, Aninósza 20 eset. Influenza: Lupény 272, Vulkán 139, Briznik 23 és Zám 14 eset. Az influenza ezen községekben járványszerűleg lépett fel. Lupényban egy skarlát eset halálos kimenetelű volt. Az egészségügyi helyzet általában kedvezőnek mondható.

— **Halálozás.** Dr. Técsi Ferenc orvos m. hó 28-án Lugoson 54 éves korában meghalt. Az elhunyt orvos városunk szülötte s középiskolai tanulmányait a helybeli ref. Kún-kollegiumban végezte. Halála városunkban is, ahol számos ismerőse, iskolatársa és barátja van, nagy részvételt keltett. Az elhunytban özv. Técsi Istvánné a fiát, Molnár Ferencné pedig a testvérbátyját gyászolja. Temetése nagy részvét mellett m. hó 30-án ment végbe Lugoson a ref. egyház szertartása szerint.

— **Megszigorították a vendéglők, kávéházak záróját.** A helybeli rendőrség felsőbb rendeletre Szászvároson is megszigorította a záróját. Eszerint vendéglők, kávéházak az eddigi éjfél 1 óra helyett félelgykor kötelesek zárni. Záróra megváltás pedig nincs.

— **Dr. Danilescu Elek büntetését a tábla leszállította.** A kolozsvári ítélőtábla dr. Danilescu Elek sikkasztó adópénztáros büntetését 5 évről 2 évreszállította le, míg a többi vádlottakat felmentette.

— **A városi vámok bérbeadása f. hó 11-én** a városházán nyilvános árverésen fog újólag megtörténni. Az ez ügyben megtartott árlejtés eredményét fellebbezés folytán vármegyénk prefektusa megsemmisítette s ezért kellett most új árlejtést kitzitni. Bővebb felvilágosításokért a városi tanácshoz kell fordulni.

— **Ezüst éremmel kitüntetett szászvárosi fényképész.** Heiter Emil helybeli jóhírnevű fényképész a Brassóban megtartott országos fényképészeti kiállításon, amelyen 150 fényképész vett részt, a kis ezüst érmet nyerte el. Gratulálunk!

— **Uj épületekben nem lehet rekvirálni.** A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara a következő értesítése szerint új épületben nem lehet helyiségeket rekvirálni. Miután soknak építkezési kedvét a rekvirálástól való félelem is hátráltatja, szükségesnek tartottuk az alábbiakat leközoelni: „Értesítés. A belügyminisztérium által kiadott rekvizíciós szabályzat 1924. február 7-ről kelt 9753. számú rendelkezése, amelynek alapján a kolozsvári vegyes rekviráló bizottság működik, az 5-ik pont alatt a következő rendelkezést tartalmazza: 1921. után emelt épületekből semmit sem lehet elrekvirálni. Ezek alapján tudomására hozzuk mindazoknak, akik építeni szándékoznak, hogy új épületekben semmi körülmények között nem lehet rekvirálni. Kereskedelmi és iparkamara.“

— **Május 15-ikén nyílik meg a gyógyi fürdő.** Nemcsak vármegyénknek, hanem a gyógy vizekben bővelkedő Erdélynek is egyik legnevezetesebb fürdője a már a rómaiak idejében is nevezetessé vált Algyógy fürdő, amely napjainkban is vízének úgy gyógyító erejével, mint kies fekvésével nagyon látogatott. A jelenlegi bérlő ifj. Branga János, aki a fürdőtelep közönsége előtt előnyösen ismert. Ez évben a fürdő f. hó 15-én nyílik meg. Az ugynevezet előszezonban, amely június 15-ikéig tart, minden harminc százalékkal olcsóbb és sem idénydíj, sem zenedíj nem terheli a vendégeket. A fürdő vize az orvosok megállapítása szerint gyomor, bél, máj, epehólyag, izomcsusz és idült izületi gyulladások, csonthártya lob, idegbántalmak stb. ellen kitűnően válik be s így nem csoda, ha a 31—32 C. fokú hévvíz kénes vasas iszapját lápfürdőkre is használják. A fürdő szobái, étterme kifogástalanok s a felszolgáltatót ételek, italok a legmagasabb igényeket is kielégítik. Külön megrendelésre a bérlő kényelmes autója Szászvárosról a fürdőig személyenként 50 leuért (vissza ugyanannyi) viszi a kirándulókat. Itt említjük meg, hogy a főszezonban (június 15-ike után) rendes autóbusszjárat lesz Szászváros és Algyógyfürdő között. Az előszezon előnyös árai lehetővé teszik a szegényebb sorsu betegek üdülését, gyógyulását s éppen ezért felhívjuk erre az illetők figyelmét. Ifj. Branga János fürdőbérlő úgy szóbeli, mint levélbeli megkeresésekre készséggel szolgál felvilágosításokkal. Algyógyfürdő nemcsak a betegeknek fürdője, hanem az egy-két napra üdülni, felfrissülni akaró kirándulóknak is kellemes tartózkodási helye, miért is minden évben vármegyénk minden részéből sőt messzibbről is számosan keresik fel.

— **A városi uszoda f. hó 16-án megnyílik.** A fürdőjegyek és béretek ára a tavalyi marad. A városi tanács az uszodában a szükséges javításokat eszközölte s a medret is alapos tisztogatás alá vette.

— **Életbeléptek az új kiviteli illetékek.** Az „Ellenzék“ írja: A legfőbb vámügyi bizottság ülésén több cikk kiviteli illetékeinek leszállítását javasolta. Ezeket a minisztertanács elfogadta és a hivatalos lap tegnapi száma közli is. Mostantól kezdve tehát az új kiviteli illetékek: Villanykörték öt leu száz kilonként, toll és pihe tizezer leu vagononként, ozokerit négy leu per kgr., elektromotorok öt leu per száz kgr., kekszek, mint a buza-liszté, búkkforgács ecetgyártásra tíz leu per kgr., kévekötfőfa tíz leu per száz kgr., téglaszárító ráma husz leu per száz kgr., író-tinta és egyéb tinták, gumiarabikum öt leu per száz kgr., fogászati cikkek ötszáz leu per kgr., melot ötven leu per kgr., mastix ötven leu per kgr., iskolaszerek öt leu per kgr., fenyő fadesszakahulladékok ötszáz leu vagononként, kenderkóc tizennégy leu per kgr.

— **Táncanfolyam gyermekek és felnőttek számára.** Amint értesültünk, Szászvároson f. hó 22—26-ika között Kiss Anci és Kiss Rózika aradi jóhírnevű táncanárnők táncanfolyamot fognak nyitni és pedig első-sorban iskolás gyermekek részére, ahol a ritmikus tornát, könnyed járást, modern testnevelést, klasszikus és modern táncokat fognak tanítani. A felnőttek csoportjában pedig a nemzeti táncokon kívül az összes modern táncokat fogják tanítani, Symy, Vals Hesitation, Java, Tango, Pase Double, Samba, Hupa-Hupa, Jimszka stb. E tanfolyamok 6 hétig fognak tartani heti kétszeri vagy háromszori 2 órás tanítási idővel. Tandíj 400 leu. Előjegyzéseket a Szöllösy-féle üvegüzletben lehet eszközölni, ahol részletes felvilágosítással is szolgálnak.

— **Lépfene Lozsádon.** Lozsádi tudósítónk jelenti, hogy ott lépfene lépett fel. Eddig Gyórfy Samunak két gyönyörű faitehene, ifj. Fekete Zsigának egy két éves tulka és Farkas Bálintnak egy tehene pusztult bele. A károsult gazdákon okulhatnak a többiek is és jól teszik, ha állatjaikat elhullás esetére biztosítanak. Sajnos a falusi gazdák a biztosítás iránt még mindig hidegséggel viselkednek, pedig ilyen esetekben jól fogna a biztosítás révén megtérülő összeg.

— **Reinitz Jakabot életfogytiglani fegyházra ítélték.** A szatmári törvényszék a többszörösen vádolt Reinitz Jakabot Grosz Herman nagykarolyi kereskedő meggyilkolásában és kirablásában bűnsnek mondta ki s életfogytiglani fegyházra ítélte el. A világhíre szert tett Reinitz-ügy aktái ezzel még nem zárultak le, mert még számos vád van ellene s valószínűleg, hogy nemsokára ezek is szőnyegre kerülnek. Reinitz az ítélet ellen fellebbezett.

— **Száz papirkorona 34 bani.** Az államvasutak vezérigazgatósága rendeletet adott ki, mely szerint május 1-től kezdve a magyar államvasutak által megadott korábbi teher-, valamint személy és podgyászdíjak, melyek magyar papirkoronában vannak megadva, a román-magyar és román-osztrák forgalomban leuértékké alakítandók át és szedendők be és pedig az átszámításnál 100 papirkorona 34 banival veendő egyenértékűnek. Ugyancsak május elsejétől emelkedett az osztrák shillingben kifejezett díjak átszámítási kulcsa is és pedig egy shilling 34 leuval veendő egyenértékűnek.

— **Gáspár Jenő szintársulata jelenleg Déván játszik s amint a dévai lapok írják,** a közönség a hozzájuk fűzött reménységében nem csalódott: a társulat nívós és kielégítő előadásokat produkál. Örömmel regisztráljuk mi is e hirt.

— **Felemelik a katonák zsoldját.** A hadügyminiszter megegyezett a pénzügyminiszterrel, hogy a katonaság napi élelmezési illetékét két és fél leuval felemelik, tehát az élelmezési illeték ezentúl 15 és fél leu lesz.

— **Megjelent a 100 oldalos „Szinház és Társaság“.** A Tóth Sándor szerkesztésében megjelenő „Szinház és Társaság“, mely ma már egyetlen nagy képes színházi lapja Erdélynek és Bánátnak, új korszakához érkezett. A lap szerkesztősege, mely igyekszik mindig jobbat és többet adni a közönségnek, 100 oldalon, háromszintű borítékkal, gyönyörű kiállításban jelentette meg a „Szinház és Társaság“-ot, mely ilyenformán teljesen fővárosi nivóju lappá alakult. Több mint hatvan művészi felvétel, rajz, karikatúra disziti az új „Szinház és Társaság“-ot, melynek első ilyen nagy száma április 30-án jelent meg a legkifőnőbb újságírók és írók cikkeivel, riportjaival s a legjobb nevű novellisták írásaival. A „Szinház és Társaság“ ára aránylag igen olcsó, 30 leu. Kiadóhivatal: Cluj, str. Berde 3.

— **Megadóztatják súlyosan a magánkölcsönkihelyezéseket.** Az „Ellenzék“ írja: A múlt évi pénzügyi válságot az élesztette ki, hogy divatba jött a magánkölcsönkihelyezés. A magántőkésék kivételték betétjeiket a bankokból és közvetlenül adták kölcsön kereskedőknek, iparosoknak, vállalkozóknak uzsorakamatok mellett. Ezekre azonban alaposan rájárt a rud. Nemcsak, hogy tőkék egy részét elvesztették a számtalan fizetésképtelenségnél és kényszeregyezségnél, de emellett a pénzügyi adminisztrátorok igen ötletesen a kényszeregyezségek eljárások aktáiból kikutatták, hogy kik ezek a magánhitelezők és ezeket megfelelő súlyos adókkal sújtják. E hirdással kapcsolatban felhívjuk a pénzügyigazgatóság figyelmét a vármegyénkben is fényesen bevált hasonló kikölcsönzésekre, amelyek legtöbbször a bankkamatlábon jóval magasabb kamat mellett történnek. Városunkban is egyesek „üzletszerűleg“ foglalkoznak ezen szépen jövedelmező üzletággal, de vajjon az adóbevallásoknál szerepelnek-e tételek? Erre még visszatérünk.

— **Gőz- és kádfürdő.** A kádfürdő minden csütörtök, péntek, szombaton egész nap és vasárnap délelőtt, a gőzfürdő uraknak minden szombaton délután van nyitva. Prima masseur és tyukszemvágó.

— **Felrobbant egy üres benzines hordó.** Váratlan szerencsétlenség történt Déván április 27-én a Löwy és Fiai cég üzletének udvarán. Délelőtt 10 órakor érkezett meg Cutean Juon brádi kereskedő Igna Viktor nevű 17 éves inasa és Mák János nevű 19 éves szolgálója egy üres benzines hordóval, benzinért. A hordót annak rendje-módja szerint vízzel kimosták s már éppen a benzin betöltéséhez akartak fogni, amikor az inas azt mondja a szolgálónak, hogy nézze csak meg, tiszta-e a hordó? A szolgáló gyufát gyújt s bedugja a hordóba. Ebben a pillanatban óriási robbanás reszkettette meg a levegőt, a hordó felrobbant, feneke mintegy 50 méterre repülve, utjában több virágcserepet is leverve, az udvarban lakó Ander Antal liceumi tanár feleségéhez ütődött, aki a folyóson a szoba nyitott ajtaja előtt foglalatoskodott. Az uriaszszonynak balkezét sértette meg és két bordáját elérte. Az ütés olyan erővel érte, hogy a nyitott ajón át mintegy két méterre dobta be a szobába és sem jobb kezét, sem jobb lábát mozdítani nem tudja. A szolgálónak, aki a hordónál volt, horzsolásnál egyéb baja nem történt. Beszállították a kórházba. A vizsgálat megindult.

ERZSÉBET MOZI a „TRANSSYLVANIA“-ban.

Ma vasárnap, május hó 10-én
délután 4³⁰ és este 8³⁰ órakor

„Königsliebchen“ A Felső kedvence.

Egy világhíres táncosnő fejedelmi szerelmi regénye. A főszerepekben a mesés szépségű Ruth Weyher és Bruno Kastner, továbbá Erich Kayser Titz, Hermann Picha stb. Ezenkívül:

A Maharadzsa győzelme.

Főszerepben **Lucianó Albertinivel (Sámson).**

Jön! Jön!
A jövő héten szenzáció!

MÁMOR

Lucie Dorain-nel.

— **Városi tűzifa.** Városunk néhány hét múlva újra megkezdí a kitermelt tűzifáját eladni. A tűzifa ára a sebeshelyi faraktárban 600 leu lesz ölenként.

— **Föld és erdőtulajdonosok figyelmébe.** Érsek Árpád nyugdíjazott okl. főerdőmérnök, Érsek Tibor helybeli gyógyszerész édesapja Déván, Str. Princ. Carol 53. szám alatt magánmérnöki irodát nyitott. Vállalja erdő- és mezőgazdasági birtokok felmérését, becslését, üzempelvek készítését, erdőkihasználási és usztatási berendezések tervezetét, birtokparcellázásokat, valamint az ezzel kapcsolatos összes munkálatok teljesítését.

— **Inspekciót e héten (1925. május 11 reggel 6 órától május 18 reggel 6 óráig)** a Vlad-féle gyógyszerár tart. Éjjeli csengő működik!

— **Kedvezmény a prágia gazdasági kiállításra utazóknak.** A marosvásárhelyi Kereskedelmi és Iparkamara a csehszlovák konzulátus értesítése alapján közli az érdekeltekkel, hogy a f. év május 15—21, között Prágában tartandó gazdasági kiállítás látogatói a kiállítási igazolvány ellenében a csehszlovák vasutakon 33 százalékos és a vízum osztás 50 százalékos kedvezményben része-

sülnek. A kiállítási igazolványok előzetes bejelentése után a csehszlovák konzulátusnál (Cluj, Strada Iuliu Maniu 32 I.) szerezhetők be.

— **Vasuti kártalanítások és visszatérítések harmadik személy által való igénylése.** Az „Ellenzék“ írja: A hivatalos lap legutóbbi száma a C. F. R. vezérigazgatóságának 311,22—D. G.—1925. sz. rendeletét közli a következő tartalommal: Gyakran megtörténik, hogy szállítók és más megbizottak, anélkül, hogy igényjogosultak volnának, visszatérítésért és kártalanításért folyamodnak. Erre csak vagy a feladó, vagy a címzett jogosult és ha nevükben harmadik személy jelent be igényjogosultságot, ehhez okvetlenül közjegyzői meghatalmazás szükséges. Ez a rendelkezés szószerinti tartalma, amely az érdekeltek körében már egyébként is köztudomású. Szükségesnek tartottuk azonban a rendelet szövegét leközzölni azért, mert egyes vasuti közegek félreértették a rendelet intézkedéseit és árukieváltásnál stb. szintén közjegyzői meghatalmazást kívánnak, holott, amint a rendeletről kiténik, ez az intézkedés csak visszatérítésre és kártalanítási igénylésre vonatkozik. Munkatársunk felkereste a CFR. kolozsvári kerületi igazgatóságnak kereskedelmi osztályát, ahol szintén azt a felvilágosítást nyerte, hogy egyes vasuti közegeknek azon eljárása, hogy áruátvételnél is közjegyzői meghatalmazást kívánnak a címzett megbizottja részéről, teljesen önkényes, ilyen rendelkezés nincs.

— **Milyen lesz a nyári időjárás?** A meteorológiával foglalkozó amerikaiak élénken vitatkoznak afölött, vajjon forró, vagy hűvös nyárra van-e kilátásunk? Brandt tengerészeti hidrogáfiai főnök, alezredes szerint minden jel arra mutat s az összes légköri jelenségek azt látszanak igazolni, hogy az 1916. évi nyári időjárás fog megisméltódni s az egész nyári időszak hűvös lesz. Cox, chicagói professzor a Brandt megállapításait pusztán találgatásoknak tekinti. Két hónap múlva ha beáll a naptári nyár, megtudjuk majd melyik amerikai tekintélynek van igaza.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

Névtelen levelekre nem válaszolunk, kéziratokat vissza nem adunk.

V. J. Vajdahungad. Ha lehet, még e hó folyamán ott lesünk. Utánna nézünk. Üdv.

M. J. Déva. ? ! ? ! ? !

K. P. Zám. Ha erre jár, nézzen be hozzánk.

Effisz. Kérésüknek szívesen teszünk eleget. Jövő számunkban részletesen fogunk megemlékezni a szövetségről. Üdv.

L. F. Algyógy. Ha bejön, a „Korzóban“ keresen fel minket.

Előfizető. Lapot megindítottuk. A részvényekről levélben.

Dr. K. T. Már két évvel ezelőtt repatriált. Címét nem tudjuk. Branga fürdőbélrohhoz (Fürdőgyógy) méltóztassék fordulni. A főszezon június 15-ikén fog kezdődni.

Gy. S. Lozsád. A hirrel kapcsolatos megbeszélés céijából kívánatos volna, ha az üvegkereskedésben találkozhatnánk.

Üzlet áthelyezés és megnyitás!

Tisztelettel értesítjük a n. é. közönséget, hogy 210 3—3

fűszer, liszt, festék és rövidáru

üzletünket az Országuton lévő Rech-féle házból az Országut és az Alsómajor-utca sarkán lévő saját házunkba helyezve át s azt dusan felszerelt raktárral kibővíve a mai napon újra megnyitottuk. A n. é. közönség szíves pártfogását kérve, maradtunk teljes tisztelettel:

Májér Testvérek fűszer, liszt, festék és rövidáru kereskedők

VIDÉKI

Előfizetőinket tisztelettel kérjük, hogy hátralékaikat beküldeni, előfizetéseiket postafordultával megújítani sziveskedjenek, mert ellenesetben — legnagyobb sajnálatunkra bár — kénytelenek leszünk lapunk további küldését jelen számmal beszüntetni.

Kiváló tisztelettel:
A kiadóhivatal.

Eladó egy jó állapotban lévő Singer-féle **varrógép.** — Megtekinthető Dán Györgynél Romoshelyi-utca 34. szám alatt.

Kész kocsik, szekerek, valamint **kocsi- és szekéralkatrészek** minden méretben, garantált, száraz anyagból **kaphatók!**

Török Bálint

kocsigyártó mesternél
Orăștie (Szászváros)
Str. Mihaiu Viteazul No. 25.
178 3-6

Üzlet megnyitás.

Tisztelettel értesítjük a n. é. közönséget, hogy Déván Str. Principale Carol (volt Hunyadi-ut) 5. szám alatt modern

butorraktárt és kárpitos

üzletet nyitottunk.

Rendelésre készítünk „Club“ butorokat bőr és más kivitelben. Pontos és szolid kiszolgálás. Szép kivitelű és elsőrendű szakmunkát készítünk. Kérjük a nagyérdemű közönség szíves támogatását.

BINDER ÉS STEIN
213 DÉVA. 2-3

Ujdonági Saját különleges ruganyos ágyceték.

Tekintse meg raktárunkat, vásárlás nem kötelező.

Szászvárosi Könyvnyomda

Részvény-Társaság

elvállalja bármilyen nyomtatványok, részvények, művek, folyóiratok, stb. legmodernebb stilszerű előállítását, ennek

Könyv és papírkereskedése

bővelkedik a legnagyobb választékban irodai, iskolai kellékekben, folyóiratok, valamint az irodalom legjobb műveiben stb. a legjutányosabb árak mellett

STERN & ROTH

bőrkereskedők, Szászváros.

Mindenmü bőr, talp és cipéskellékek, valamint cipőfűzők, krémek, gummisarkok raktáron

209 3-

TOJÁS

szükségletét, ki a legolcsóbb napi árban óhajtja beszerezni — bármely kis vagy nagy mennyiségben — az forduljon bizalommal **Abrahám Manó** céghez
Orăștie, Főtér. 168 7-

A tavaszi idényre:

Szövetek, delainek, zephirek, kartonok, saját szövésű asztalneműek, törülközők, szabókellékek, vásznak, rövid-, kötött áruk

a legjobb minőségben és legolcsóbb árak mellett kaphatók

DÖRNER & LEWITZKY

kereskedő cégnél, Szászváros, Kispiac-tér. 175 6-13

Nincs a megyében napilap,

s így a megyei vonatkozású eseményeket, személyi és egyéb híreket, rendeleteket s üzleti vonatkozású hirdetéseket

csakis a megyében megjelenő ujságokból olvashatja.

Rendelje meg a 13 év óta fennálló s a megye minden részébe járó

„Szászváros és Vidéke“-t

Előfizetési ára: egész évre 120, félévre 60, negyed évre 30 leu. Hirdetéseit olcsók!

LÖWY SÁNDOR, Petroșeni

Kézmű, textiláru és készruha-raktár nagyban és kicsinyben.

Minden eddigi reklámáraknál olcsóbban ajánlom a tavaszi saisonra a következő áruimat:

Szines kartonok	mtr.	39.— leu
Mosódelin (tavalyi minták)	"	43.— "
" cosmanósi áru	"	53.— "
" francia áru	"	59.— "
Chiffonok 80 cm. széles	"	49.— "
Kanavász, zefirek, fél len anyag	"	49.— "
Ingzefir óriási választékban	"	57.— "
Freinsch férfi-ingekre	"	57.— "
Szines Lyberti, gyönyörű választékban	"	125—140.— "
Eponge szines, dupla széles	"	135.— "
" francia áru	"	175.— "

Ezenkívül harisnyák, keztyűk, nyakkendők, gyermek-soccerlik, rövidáruk óriási választékban, a napi áraknál sokkal olcsóbban kerülnek eladásra, tekintettel az óriási pénzkriszise. Mielőtt bárhol vásárolna, kérem, kérjen tőlem ajánlatot.

Kiváló tisztelettel: 127 19-

Löwy Sándor Versenyáruháza Petroșeni.